

אליאן סיטרוק

צנצנות חמוצים משפחתיות

Elian Sitrock

Jars of Pickles

Elian's entire family has memories of pickled vegetables that carry the flavors, smells and experiences they grew up on. The exhibit consists of jars of pickles, each containing a vegetable that characterizes the country in which they were made and from which Elian's family came from, namely, Iran, Libya, Tunis and Morocco. Eating the pickled vegetables was part of the family's way of life, along with unique eating habits. This is what distinguishes Elian's family story.

Ironi Daled, Ashkelon, Israel

לכל בני משפחתו של אליאן יש זכרונות הקשורים לחמוצים שנשאו עימם טעמים, ריחות וחוויות עליהם גדל. הדגם מציג צנצנות חמוצים, כאשר בכל אחת מהן יש ירק המאפיין את המקום בו נעשה; איראן, לוב, טוניס ומרוקו, שמהן הגיעה משפחתו. אכילת החמוצים הייתה חלק מהווי המשפחה וליווה הרגלי אכילה מיוחדים. זהו הדבר המייחד את הסיפור המשפחתי שלו.

עירוני ד, אשקלון, ישראל

